



## Office of Children and Family Services

শিরোনাম:	আগ্রহের অনুরোধ (Solicitation of Interest), শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণের অনুদান (Child Care Stabilization Grant)
সংস্থা:	নিউ ইয়র্ক স্টেট শিশু ও পরিবার পরিষেবা (Children and Family Services) শাখা, শিশু পরিচর্যা পরিষেবার (Child Care Services)
জারি করার তারিখ:	<b>08/03/2021</b>
নির্দিষ্ট তারিখ/সময়:	গ্রহণ করা শুরু হচ্ছে 08/03/2021 তারিখে যেখানে আবেদনপত্র গ্রহণ করার চূড়ান্ত সময়সীমা 11/30/2021 তারিখ রাত 11:59টা।
স্থান:	স্টেটব্যাপী
কাউন্টি:	সমস্ত NYS অঞ্চল

### পটভূমি

এই আগ্রহের অনুরোধের মাধ্যমে, নিউ ইয়র্ক স্টেটের শিশু ও পরিবার পরিষেবা দপ্তর (Office of Children and Family Services, OCFS) COVID-19 অতিমারী সংক্রান্ত যুক্তরাষ্ট্রীয় অর্থায়নের মাধ্যমে উপলভ্য শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণের অনুদানের আবেদনগুলি গ্রহণ করছে। আমেরিকান রেসকিউ প্ল্যান অ্যাক্ট (American Rescue Plan Act, ARPA) ও করোনাভাইরাস রেসপন্স অ্যান্ড রিলিফ সাপ্লিমেন্টাল অ্যাপ্রোপ্রিয়েশন্স (Coronavirus Response and Relief Supplemental Appropriations, CRRSA) আইনের ফলে প্রাপ্ত অর্থরাশি কাজে লাগিয়ে সুস্থিতকরণের অর্থায়ন শিশু পরিচর্যার ক্ষেত্রটিকে কার্যকরভাবে সুস্থিত করার এক নজিরবিহীন সুযোগ ও বিনিয়োগকে উপস্থাপিত করে। এই নথিটিতে সুস্থিতকরণের অনুদান সংক্রান্ত যাবতীয় যোগ্যতা ও অনুমোদনযোগ্য খরচের প্রয়োজনীয়তার রূপরেখা দেওয়া হয়েছে। OCFS এর এই অনুদানের সুযোগের নিয়ম ও শর্তাবলী সংশোধনের অধিকার সংরক্ষিত থাকবে এবং এই নথির যে কোনও আপডেট OCFS ওয়েবসাইটে পোস্ট করা হবে।

OCFS শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণের অনুদান কার্যক্রম বাবদ \$1.074 বিলিয়ন উপলভ্য করবে।

শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীর স্থানে যাওয়ার সময়? এমন সূত্র প্রয়োগ করে অর্থপ্রদান করা হয় যা শিশু পরিচর্যার গড় মূল্য, বিন্যাস, ভূগোল, ধারণক্ষমতা ও কার্যক্রমের মাপকে বিবেচনা করে। যোগ্য প্রদানকারীদের OCFS লাইসেন্সধারী বা রেজিস্টার্ড শিশু পরিচর্যা কার্যক্রম হওয়া, NYC অনুমতিপ্রাপ্ত দিনেরবেলার পরিচর্যা হওয়া (ধারা 47) অথবা আইনি ছাড়প্রাপ্ত শিশু পরিচর্যা কার্যক্রম হিসেবে তালিকাভুক্ত হওয়া (কোনও তালিকাভুক্তি সংস্থায় তালিকাভুক্ত হওয়া) আবশ্যিক। যাবতীয় কার্যক্রমের OCFS এবং/অথবা NYC অনুসারী হওয়া আবশ্যিক এবং অর্থপ্রদানের জন্য অনুমোদিত হতে অতিমারী ও অন্যান্য রিপোর্ট করার প্রয়োজনীয়তা সংক্রান্ত OCFS এবং নিউ ইয়র্ক স্টেটের স্বাস্থ্য বিভাগের (Department of Health) যাবতীয় নিয়মাবলী মেনে চলতে সম্মত হওয়া আবশ্যিক।

আবেদন প্রক্রিয়া সুস্থিত ও সরল করতে প্রদানকারীরা একটি একক অনলাইন আবেদনপত্রের মাধ্যমে আবেদন করবেন। অন্যান্য অংশীদার CSEA, UFT ও WHEDco এর সঙ্গেই শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীদের অনলাইন আবেদন পূরণ করার জন্য শিশু পরিচর্যা সংস্থান ও রেফারাল (Child Care Resource and Referral,

CCR&R) এর দ্বারা প্রযুক্তিগত সহায়তা দেওয়া হবে। সংস্থার চুক্তির তথ্যের জন্য অনুগ্রহ করে [এখানে](#) ক্লিক করুন।

## \$1.07B শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণের অনুদান কার্যক্রম

তহবিলগুলি যুক্তরাষ্ট্রীয় শিশু পরিচর্যা দপ্তরের (Office of Child Care) সংজ্ঞানুসারী আর্টটি শ্রেণীতে ব্যবহারের যোগ্য। এই অর্থরাশি মাসিক ভিত্তিতে অনুমোদিত প্রদানকারীদের ছয়টি কিস্তিতে প্রদান করা হবে যার প্রথমটি কোনও আবেদন অনুমোদনের 30 দিনের মধ্যে হবে।

শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণ অনুদানের আবেদনের সময়কাল 08/03/2021-11/30/2021। আবেদনপত্রগুলি ধারাবাহিকভাবে 11/30/2021 তারিখ রাত 11:59টা পর্যন্ত গ্রহণ করা হবে। প্রদানকারীরা লাইসেন্সধারী/রেজিস্টার্ড/পারমিট পাওয়া বা তালিকাভুক্ত আইনি ছাড় পাওয়া গোষ্ঠী শিশু পরিচর্যা কার্যক্রম প্রতি একটিমাত্র সুস্থিতকরণ অনুদান পেতে পারবেন। কোনও প্রদানকারীর একাধিক সুবিধার স্থান থাকলে স্থান প্রতি একটি করে আবেদনপত্র জমা দিতে হবে। কোনও আবেদন অনুমোদিত হলে প্রদানকারীদের 6টি কিস্তি পর্যন্ত মাসিক অর্থপ্রদান জারি করা হবে। যোগ্য ও অনুমোদিত শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীদের যাবতীয় অর্থপ্রদান 9/30/2022 তারিখের আগে করা হবে। অনুদানের সুযোগ পাওয়ার যোগ্য হতে এবং অনুদানের জন্য প্রদত্ত অর্থ পেতে থাকতে প্রদানকারীদের ভালো অবস্থায় থাকা, চালু থাকা এবং সশরীরে পরিচর্যা প্রদান করা আবশ্যিক। এই অনুদানের সুযোগের নিয়ম ও শর্তাবলী অনুসারে 9/30/2023 তারিখ পর্যন্ত অনুমোদনযোগ্য সুস্থিতকরণ তহবিল ব্যবহারের জন্য হওয়া খরচ পরিশোধ করতে প্রদানকারীদের হাতে 9/30/2023 তারিখ পর্যন্ত সময় রয়েছে।

## শিশু পরিচর্যা কার্যক্রমের সুস্থিতকরণের অর্থরাশির অনুমোদনযোগ্য ব্যবহারগুলি

[যুক্তরাষ্ট্রীয় নির্দেশিকাগুলির](#) অধীনে অনুমোদিত উদ্দেশ্যগুলির মধ্যে পড়ে:

- ব্যক্তিগত খরচ, যার মধ্যে রয়েছে বেতন তালিকা, বেতন, অনুরূপ কর্মচারীদের ক্ষতিপূরণ, কর্মচারীদের সুবিধাদি, অবসরকালীন খরচ, শিক্ষার খরচ, শিশু পরিচর্যার খরচ; এবং COVID-19 টিকা অ্যাক্সেস করতে সহায়ক কর্মীদের খরচ
- ভাড়া (লিজ চুক্তির অধীনস্থ সহ) অথবা কোনও ব্যবসায়িক বন্ধকী দায়, উপযোগিতা, ব্যবসা সংক্রান্ত বিমার অর্থপ্রদান; বিলম্বের ফি বা বিলম্বের অর্থপ্রদান সংক্রান্ত চার্জও অন্তর্ভুক্ত হতে পারে (যাবতীয় খরচ কেবলমাত্র 9/30/23 তারিখ পর্যন্ত হওয়া আবশ্যিক)।
- কেন্দ্রের রক্ষণাবেক্ষণ বা উন্নতি, যেগুলিকে ছোটখাটো মেরামতি হিসেবে সংজ্ঞা দেওয়া হয়েছে (যেমন বাথরুম মেরামতি, প্রবেশযোগ্যতার উন্নতি (রেলিং লাগানো র‍্যাম্প, স্বয়ংক্রিয় দরজা লাগানো)), যার মধ্যে পড়ে খোলা জায়গায় শিক্ষার জায়গা/খেলার মাঠ এবং COVID-19 এর উদ্বেগের নিষ্পত্তি করতে ছোটখাটো উন্নতি (যেমন সামাজিক দূরত্বের জন্য জায়গা দিতে ভার বহন করে না এমন দেওয়াল অপসারণ)।
- ব্যক্তিগত সুরক্ষা সরঞ্জাম, সাফাই ও স্যানিটাইজ করার সরবরাহ ও পরিষেবা অথবা স্বাস্থ্য ও সুরক্ষার অনুশীলন সংক্রান্ত প্রশিক্ষণ ও পেশাদারী বিকাশ
- COVID-19 এর প্রতিক্রিয়ায় সরঞ্জাম ও সরবরাহ কেনা বা আপডেট করা
- শিশু পরিচর্যা পরিষেবা বজায় রাখার বা পুনরায় শুরু করার জন্য প্রয়োজনীয় পণ্য ও পরিষেবা
- শিশুদের ও কর্মচারীদের জন্য মানসিক স্বাস্থ্য সহায়তা
- কর্মীদের জন্য স্বাস্থ্য ও সুরক্ষা প্রশিক্ষণ, যার মধ্যে পড়ে CPR, প্রাথমিক চিকিৎসা ও MAT, কিন্তু তাতেই তা সীমাবদ্ধ নয়, এবং COVID-19 সংক্রান্ত প্রশিক্ষণ

অতিমারী চলাকালীন পরিষেবা প্রদান করতে থাকার জন্য শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীদের হওয়া যথেষ্ট পরিমাণ আর্থিক ক্ষতি হয়েছে। সুতরাং, আমেরিকান রেসকিউ প্ল্যান অ্যাক্ট কর্তৃপক্ষের অধীনে, প্রদানকারীরা 31 জানুয়ারি, 2020 তারিখের পর হওয়া সেই খরচ বাবদ সুস্থিতকরণের অর্থরাশি ব্যবহার করতে পারবেন যেগুলি COVID-19 জনস্বাস্থ্যের জরুরি অবস্থার প্রতিক্রিয়ায় উপরের যে কোনও শ্রেণীর ক্ষেত্রে করা হয়েছিল, তবে তা এই শর্তে যে সেই খরচগুলি এর আগে NYS CARES শিশু পরিচর্যা অনুদান সহ অন্য কোনও অর্থায়ন বা কার্যক্রমের দ্বারা পরিশোধ করা হয়নি। এই অনুদানের সুযোগের নিয়ম ও শর্তাবলী অনুসারে 9/30/2023 তারিখ পর্যন্ত অনুমোদনযোগ্য সুস্থিতকরণ তহবিল ব্যবহারের জন্য হওয়া খরচ পরিশোধ করতে প্রদানকারীদের হাতে 9/30/2023 তারিখ পর্যন্ত সময় রয়েছে।

### অগ্রিম ও অর্থপ্রদানের তথ্য

এই অনুদানের ক্ষেত্রে কোনও অগ্রিম অর্থরাশি পাওয়া যাবে না। আবেদন অনুমোদনের পর অর্থপ্রদান আরম্ভ হবে। মোট প্রদত্ত অর্থরাশি ছয়টি মাসিক অর্থপ্রদানে বিভক্ত করা হবে এবং সেই প্রদানকারীদের দেওয়া হবে যারা প্রতিবার অর্থপ্রদানের সময় খোলা রয়েছেন ও সশরীরে পরিচর্যা প্রদান করছেন এবং “ভালো অবস্থায়” রয়েছেন।

প্রদত্ত অর্থ পাওয়ার জন্য আবেদন করার আগে শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীর এটা নিশ্চিত করা আবশ্যিক যে তারা যেন OCFS (বা তাদের নিয়ামক) এর কাছে কার্যক্রমের নিখুঁত তথ্য প্রদান করে থাকে, যার মধ্যে পড়ে আইনি সত্তার নাম, ইমেল ও ডাক ঠিকানা, TIN/SSN এবং/অথবা যুক্তরাষ্ট্রীয় আইডি নম্বর।

### অনুদানের জন্য অর্থায়ন পদ্ধতি

পাওয়ার পর বৈদ্যুতিন পর্যালোচনা করা হবে এবং যোগ্যতামান পূরণ করা হলে আবেদনপত্রটি অনুমোদনের জন্য অগ্রসর করা হবে। অনুমোদিত হলে বিন্যাস, ভৌগোলিক অবস্থান এবং সর্বাধিক লাইসেন্সধারী/রেজিস্টার্ড/অনুমতিপ্রাপ্ত ধারণক্ষমতার অথবা আইনি ছাড় পাওয়া গোষ্ঠীগুলির জন্য পরিচর্যায় থাকা ভর্তুকিপ্ৰাপ্ত শিশুদের সংখ্যার ভিত্তিতে যোগ্য শিশু পরিচর্যা কার্যক্রমগুলিকে অনুদানের অর্থ জারি করা হবে। অনুদানের জন্য প্রদেয় রাশি প্রতিটি বিন্যাসের জন্য; বৃহত্তর ভৌগোলিক বাজারদরের অঞ্চলের কথা<sup>1</sup>; এবং ধারণক্ষমতা/শিশুদের সংখ্যা বিবেচনা করে পৃথকভাবে গণনা করা হয়। পরিবারের দিনেরবেলার পরিচর্যা ও গোষ্ঠী পরিবারের দিনেরবেলার পরিচর্যার জন্য ভৌগোলিক অঞ্চল প্রতি একটি অনুদান রাশি দেওয়া হবে। কেন্দ্রভিত্তিক কার্যক্রমগুলির জন্য, ছোটখাটো কার্যক্রমগুলির কমে যাওয়া তালিকাভুক্তির অসম প্রভাবের হিসেব করতে এবং বড়সড় কার্যক্রমগুলির সক্ষমতার পরিমাপ করতে কার্যক্রমের মাপের ভিত্তিতেও প্রদেয় রাশির গুরুত্ব বিচার করা হয়। গুরুত্ব বিচারের কারণগুলি সেই ছোটখাটো কার্যক্রমগুলির জন্য অগ্রাধিকার প্রদান করে যাদের রাজস্ব আয়ের বৈচিত্র্যপূর্ণ ধারায় অ্যাক্সেস নেই। লক্ষ্য করুন যে তালিকাভুক্ত আইনি ছাড় পাওয়া গোষ্ঠী কার্যক্রমগুলির ধারণক্ষমতার ভিত্তি হল OCFS শিশু পরিচর্যা কেন্দ্র ব্যবস্থায় (Child Care Facility System, CCFS) কার্যক্রম প্রদত্ত পরিষেবা পাওয়া ভর্তুকিপ্ৰাপ্ত শিশুদের সংখ্যা এবং কার্যক্রমের পূর্ণ ধারণক্ষমতা নয়। অনুদানের রাশি সংক্রান্ত আরও তথ্য সংযুক্তি A-তে পাওয়া যাবে।

### যোগ্যতার প্রয়োজনীয়তাসমূহ

যোগ্য প্রদানকারীদের OCFS লাইসেন্সধারী বা রেজিস্টার্ড দিনেরবেলার পরিচর্যা কার্যক্রম, NYC এর অনুমতিপ্রাপ্ত দিনেরবেলার পরিচর্যা (নিউ ইয়র্ক সিটি হেলথ কোড(New York City Health Code) এর

<sup>1</sup> NYC; 5টি দক্ষিণপ্রান্তের কাউন্টি নিয়ে বাজারদর অঞ্চল 1 গঠিত হয়; এবং স্টেটের বাকি অংশ, রেস্ট অব স্টেট(Rest of State, ROS), নিয়ে বাজারদর অঞ্চল 2, 3 ও 4 গঠিত হয়

ধারা 47 এর সংজ্ঞানুসারে) অথবা তালিকাভুক্ত আইনি ছাড় পাওয়া গোষ্ঠী কার্যক্রম (কোনও তালিকাভুক্তি সংস্থায় তালিকাভুক্ত) হওয়া আবশ্যিক। সকল প্রদানকারীর তাদের লাইসেন্স/রেজিস্ট্রেশন/পারমিট বা তালিকাভুক্তির চিঠি 11 মার্চ, 2021 তারিখে বা তার আগে জারি হওয়া এবং তাদের অনুদানের জন্য আবেদন করার তারিখে খোলা থাকা ও সশরীরে শিশু পরিচর্যা পরিষেবা প্রদান করা আবশ্যিক। এর মধ্যে পড়েন সেই প্রদানকারীরা যাদের বর্তমানে কোনও তালিকাভুক্ত শিশু নেই, তবে পরিচর্যা প্রদানের জন্য "খোলা" ও কর্মী নিয়োগ করা রয়েছে। যে কার্যক্রমগুলি জনস্বাস্থ্য বা COVID-19 জনস্বাস্থ্যের জরুরি অবস্থা সংক্রান্ত অন্য কোনও কারণে আবেদনের তারিখে সাময়িকভাবে বন্ধ রয়েছে ও শিশু পরিচর্যা পরিষেবা প্রদান করছে না তাদেরকে প্রত্যয়ন করতে হবে যে তারা 9/20/2021 তারিখে বা আবেদন করার 30 দিনের মধ্যে, এর মধ্যে যেটি পরে হবে, তার মধ্যে শিশুদের পরিষেবা দেবে।

আইনি ছাড় পাওয়া গোষ্ঠী কার্যক্রমগুলির ক্ষেত্রে, কার্যক্রমগুলিকে 11 মার্চ, 2021 তারিখের মধ্যে তালিকাভুক্ত হতে এবং ভর্তুকি পাওয়া পরিবারগুলিকে পরিষেবা দিতে হবে এবং একটি রায় পাওয়ার যোগ্য হতে তালিকাভুক্ত থাকতে হবে এবং ভর্তুকি পাওয়ার অনুমোদনপ্রাপ্ত পরিবারগুলিকে পরিষেবা দেওয়া চালিয়ে যেতে হবে। জনস্বাস্থ্যগত বা COVID-19 জনস্বাস্থ্যের জরুরি অবস্থা সংক্রান্ত অন্যান্য কারণে আবেদনের তারিখে এমনকি সাময়িকভাবে বন্ধ থাকলে এবং শিশু পরিচর্যা পরিষেবা প্রদান না করলেও কার্যক্রমগুলি আবেদনের তারিখে পরিবারগুলিকে পরিষেবা দিচ্ছে বলে ধরে নেওয়া হবে।

যুক্তরাষ্ট্রীয় ও স্টেটের সহায়তার অন্যান্য উৎস থাকা হেড স্টার্ট (Head Start), আর্লি হেড স্টার্ট (Early Head Start) কার্যক্রমগুলি এবং সরকারি অর্থায়িত প্রি-K কার্যক্রমগুলিকে একটি প্রত্যয়ন করতে হবে যে এই সুস্থিতকরণের অর্থরাশি তাদের কার্যক্রমের সেই অংশকে সমর্থন দেওয়ার জন্য ব্যবহার করা হবে যেগুলি অন্যান্য সরকারি অর্থরাশি পাচ্ছে না। কার্যক্রমগুলিকে তাদের লাইসেন্সপ্রাপ্ত/রেজিস্টার্ড ধারণক্ষমতার স্তরে অর্থায়ন করা হবে।

যোগ্য হতে, সমস্ত প্রদানকারীর "ভাল অবস্থায় থাকা" আবশ্যিক যার প্রদেয় স্থিতিতে শিশু পরিচর্যা কার্যক্রম হিসেবে সংজ্ঞা হল একটি লাইসেন্সধারী/রেজিস্টার্ড/পারমিট পাওয়া (NYC ধারা 47), নতুবা একটি তালিকাভুক্ত আইনি ছাড় পাওয়া গোষ্ঠী কার্যক্রম (কোনও তালিকাভুক্তি সংস্থায় তালিকাভুক্ত), যা প্রত্যয়ন স্বাক্ষরের সময় OCFS বা নিউ ইয়র্ক সিটি বিভাগের স্বাস্থ্য ও মানসিক স্বাস্থ্যবিধি বিভাগ (Department of Health and Mental Hygiene, DOHMH) দ্বারা সক্রিয় বলবৎকরণের পদক্ষেপ নয়। অযোগ্য OCFS বলবৎ করার স্থিতিগুলির মধ্যে রয়েছে:

- লাইসেন্স/ রেজিস্ট্রেশনের স্থগিতাদেশ
- লাইসেন্স/ রেজিস্ট্রেশনের সীমাবদ্ধতা
- লাইসেন্স/ রেজিস্ট্রেশনের স্থগিতাদেশ এবং প্রস্তাবিত প্রত্যাহার
- লাইসেন্স/ রেজিস্ট্রেশনের প্রস্তাবিত প্রত্যাহার
- লাইসেন্স/ রেজিস্ট্রেশনের নবায়নের আবেদন প্রত্যাখ্যান

অযোগ্য DOHMH বলবৎ করার স্থিতিগুলির মধ্যে রয়েছে:

- কমিশনারের পারমিট স্থগিত করার আদেশ
- কারণ দর্শানোর শুনানি
- নবায়ন প্রত্যাখ্যান, পারমিট প্রত্যাহার

NYC বলবৎ করার স্থিতি সম্পর্কিত প্রশ্নগুলিকে NYC DOHMH এর কাছে পাঠাতে হবে।

কোনও প্রদানকারীর আবেদনের উপর অথবা মাসিক পুনঃপ্রত্যয়ন প্রক্রিয়া চলাকালীন যে কোনও সময় কোনও বলবৎকরণ স্থিতি থাকলে যোগ্যতা থাকার ও যোগ্যতা বজায় থাকার জন্য তাদের আবেদনপত্রের আন্তর্ভুক্তীয় পর্যালোচনা করা হবে। স্থিতি ও বলবৎকরণে পরিবর্তন হলে তার ফলে বিলম্ব হতে বা মোট প্রদেয় রাশি কমে

যেতে পারে। বিন্যাসের পরিবর্তন ও অন্যান্য তথ্যের পরিবর্তনের ফলেও মোট প্রদেয় রাশি এবং/অথবা মাসিক প্রত্যাশিত প্রদেয় রাশি প্রভাবিত হতে পারে।

### **আবেদনপত্র জমা দেওয়ার প্রয়োজনীয়তাসমূহ: শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণের অনুদান**

যোগ্য শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীদের অনলাইন পোর্টাল ব্যবহার করে OCFS এর কাছে একটি বৈদ্যুতিন আবেদন জমা দেওয়া আবশ্যিক। প্রদানকারীদের কম্পিউটারে অ্যাক্সেস না থাকলে তাদের স্থানীয় শিশু পরিচর্যা সংস্থান ও রেফারাল (CCR&R) সংস্থা অথবা UFT, CSEA, বা WHEDco মারফৎ সহায়তা প্রাপ্ত করা হবে। এই আবেদনটি অনলাইনে 3 আগস্ট, 2021 তারিখ থেকে আরম্ভ করে 30 নভেম্বর, 2021 তারিখ রাত 11:59টা পর্যন্ত জমা দেওয়া যাবে। সময়সীমার পর OCFS এর পাওয়া কোনও আবেদনপত্র পর্যালোচনা করা হবে না। আবেদনপত্রগুলি OCFS'র দ্বারা পর্যালোচনা ও অনুমোদনের পর প্রদানকারীদের OCFS থেকে ইমেল মারফৎ তাদের রায়ের রাশি সম্পর্কে অবহিত করা হবে।

শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীদের তাদের আবেদনপত্রের সঙ্গে নথিপত্র আপলোড করার প্রয়োজন হবে না, তবে তাদের আমেরিকান রেসকিউ প্ল্যান অ্যাক্ট মেনে চলতে তাদের আনুমানিক মাসিক চালু খরচ নির্দেশ করা আবশ্যিক। সুস্থিতকরণ তহবিল পরিশোধ-ভিত্তিক নয় এবং তা COVID-19 জনস্বাস্থ্যের জরুরি অবস্থার সঙ্গে সংশ্লিষ্ট হলে 31 জানুয়ারি, 2020 তারিখের মধ্যে হওয়া আগেকার খরচ মেটাতে ব্যবহার করা যাবে। এই অনুদানের সুযোগের নিয়ম ও শর্তাবলী অনুসারে 9/30/2023 তারিখ পর্যন্ত অনুমোদনযোগ্য সুস্থিতকরণ তহবিল ব্যবহারের জন্য হওয়া খরচ পরিশোধ করতে প্রদানকারীদের হাতে 9/30/2023 তারিখ পর্যন্ত সময় রয়েছে।

## প্রদানকারীদের জন্য প্রত্যয়ন

শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীদের প্রত্যয়ন করা আবশ্যিক যে তারা তাদের অনুদানের অর্থ পাওয়ার সময়কালে নির্দিষ্ট কিছু প্রয়োজনীয়তা পূরণ করবে। রায়ের রাশি পেতে প্রদানকারীদের তাদের আবেদনপত্রের যাবতীয় বিবৃতি প্রত্যয়ন করা আবশ্যিক।

প্রত্যয়নের নিয়ম ও শর্তাবলী:

এই নিয়ম ও শর্তাবলীতে সম্মতি দিয়ে এবং শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণ অনুদানের আবেদনপত্র জমা দিয়ে আমি প্রত্যয়িত করছি যে এই আবেদনপত্রের অঙ্গ হিসেবে প্রদত্ত যাবতীয় তথ্য আমার শ্রেষ্ঠ জ্ঞানে সঠিক ও নিখুঁত এবং নিম্নলিখিত বিবৃতিগুলির প্রতিটিতে সম্মতি দিচ্ছি;

- আমি দ্রুত শিশু ও পারিবারিক পরিষেবা দপ্তরকে (Office of Children and Family Services, OCFS) এই আবেদনপত্রে প্রদত্ত যে কোনও পরিবর্তন সম্পর্কে অবহিত করবো, যার মধ্যে পড়ে, কিন্তু তাতেই তা সীমাবদ্ধ নয়,
  - আমার শিশু পরিচর্যা কার্যক্রম বন্ধ করা,
  - আমার আইনি ছাড় পাওয়া গোষ্ঠী কার্যক্রম আর ভর্তুকি পাওয়া পরিবারগুলিকে পরিষেবা দিচ্ছে না
  - এখন বন্ধ থাকলে আমার শিশু পরিচর্যা কার্যক্রম 20, সেপ্টেম্বর 2021 তারিখের অথবা আবেদন করার তিরিশ দিনের মধ্যে খুলবে না, এর মধ্যে যেটি পরে হবে।
- আমি বুঝতে পেরেছি যে আমার শিশু পরিচর্যা কার্যক্রম অনুদানের সময়কাল চলাকালীন স্থায়ীভাবে বন্ধ হয়ে গেলে আমার যাবতীয় খরচ না হওয়া অর্থরাশি ফেরত দেওয়া আবশ্যিক এবং আমি আর কোনও অতিরিক্ত অনুদানের অর্থ পাওয়ার যোগ্য থাকবো না। অনুদানের জন্য আবেদন করার সময়কাল 30 নভেম্বর, 2021 তারিখে শেষ হচ্ছে এবং কার্যক্রমটি চালু থাকলে ও শিশুদের পরিষেবা দিতে থাকলে অথবা তালিকাভুক্ত থাকলে ও শিশু পরিচর্যা ভর্তুকি পাওয়া পরিবারগুলিকে পরিষেবা দিতে থাকলে অর্থরাশি 9/30/23 তারিখ পর্যন্ত ব্যবহার করা যাবে।
- আমি সম্মতি দিচ্ছি যে আমার কার্যক্রম OCFS এর যাবতীয় বিধি এবং প্রযোজ্য হলে নিউ ইয়র্ক স্টেটের স্বাস্থ্যের পথনির্দেশ বিভাগ (Department of Health guidance) ও নিউ ইয়র্ক সিটি স্বাস্থ্য ও মানসিক স্বাস্থ্যবিধি বিভাগের (Department of Health and Mental Hygiene) বিধিগুলি মেনে চলবে এবং ভালোভাবে বজায় রাখবে (মঞ্জুরির সুযোগের বিবৃতির সংজ্ঞা অনুসারে) এবং যত বেশি করে সম্ভব রোগ নিয়ন্ত্রণ ও প্রতিরোধ কেন্দ্র (Centers for Disease Control and Prevention, CDC) এর পথনির্দেশ ধরে নীতিগুলি বাস্তবায়িত করবে (এখানে পাওয়া যাবে <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/community/schools-childcare/guidance-forchildcare.html>)।

## শিশু পরিচর্যা কার্যক্রমের সুস্থিতকরণের অর্থরাশির অনুমোদনযোগ্য ব্যবহারগুলি

যুক্তরাষ্ট্রীয় নির্দেশিকাগুলির অধীনে অনুমোদিত উদ্দেশ্যগুলির জন্য, যার মধ্যে রয়েছে:

- ব্যক্তিগত খরচ, যার মধ্যে রয়েছে বেতন তালিকা, বেতন, অনুরূপ কর্মচারীদের ক্ষতিপূরণ, কর্মচারীদের সুবিধাদি, অবসরকালীন খরচ, শিক্ষার খরচ, শিশু পরিচর্যার খরচ; এবং COVID-19 টিকা অ্যাক্সেস করতে সহায়ক কর্মীদের খরচ
- ভাড়া (লিজ চুক্তির অধীনে সহ) অথবা কোনও বন্ধকী দায়, উপযোগিতা বা বিমার অর্থপ্রদান; বিলম্বের ফি বা বিলম্বে অর্থপ্রদান সংক্রান্ত চার্জও অন্তর্ভুক্ত হতে পারে

- কেন্দ্রের রক্ষণাবেক্ষণ বা উন্নতি, ছোটখাটো মেরামতি হিসেবে সংজ্ঞা দেওয়া হয়েছে, যার মধ্যে পড়ে খোলা জায়গায় শিক্ষার জায়গা/খেলার মাঠ এবং COVID-19 এর উদ্বেগের নিষ্পত্তি করতে ছোটখাটো উন্নতি
- ব্যক্তিগত সুরক্ষা সরঞ্জাম, সাফাই ও স্যানিটাইজ করার সরবরাহ ও পরিষেবা অথবা স্বাস্থ্য ও সুরক্ষার অনুশীলন সংক্রান্ত প্রশিক্ষণ ও পেশাদারী বিকাশ
- COVID-19 এর প্রতিক্রিয়ায় সরঞ্জাম ও সরবরাহ কেনা বা আপডেট করা
- শিশু পরিষেবা বজায় রাখার বা পুনরায় শুরু করার জন্য প্রয়োজনীয় পণ্য ও পরিষেবা
- শিশুদের ও কর্মচারীদের জন্য মানসিক স্বাস্থ্য সহায়তা
- কর্মীদের জন্য স্বাস্থ্য ও সুরক্ষা প্রশিক্ষণ, যার মধ্যে পড়ে CPR, প্রাথমিক চিকিৎসা ও চিকিৎসা প্রশাসন, কিন্তু তাতেই তা সীমাবদ্ধ নয়

এর মধ্যে রয়েছে 31 জানুয়ারি, 2020 তারিখের মধ্যে হওয়া খরচ পরিশোধ, যতক্ষণ উপরের শ্রেণীগুলিতে সেগুলি COVID-19 জনস্বাস্থ্যের জরুরি অবস্থার সঙ্গে সম্পর্কিত, তবে তা এই শর্তে যে সেই খরচ এর আগে অন্য কোনও তহবিল বা কার্যক্রমের দ্বারা পরিশোধ করা হয়নি। এই অনুদানের সুযোগের নিয়ম ও শর্তাবলী অনুসারে 9/30/2023 তারিখ পর্যন্ত অনুমোদনযোগ্য সুস্থিতকরণ তহবিল ব্যবহারের জন্য হওয়া খরচ পরিশোধ করতে প্রদানকারীদের হাতে 9/30/2023 তারিখ পর্যন্ত সময় রয়েছে।

- আমার প্রদত্ত তথ্যের অত্রান্ততা ও অর্থরাশির সঠিক ব্যবহার নিশ্চিত করতে OCFS বা তার এজেন্টরা এই আবেদনপত্র ও অর্থরাশির ব্যবহার পর্যবেক্ষণ করতে পারেন।
- আমি বুঝতে পেরেছি যে আমাকে যে কোনও সময় শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণ তহবিলের কোনও হিসাবপরীক্ষা করা হলে প্রদত্ত অর্থ পাওয়া ও প্রদান করা সহ যাচাইকরণের উদ্দেশ্যে রেকর্ড দেখাতে বলা হতে পারে।
- আমি অনুরোধক্রমে তথ্য ও সমর্থনকারী নথিপত্র প্রদানে সম্মতি দিচ্ছি।
- আমি হিসাবপরীক্ষার উদ্দেশ্যে সেই এই আবেদনপত্র যার জন্য জমা দেওয়া হয়েছে সেই শিশু পরিচর্যা কেন্দ্রে, আবেদনপত্র ও অর্থরাশির ব্যবহারের সঙ্গে সংশ্লিষ্ট তথ্য ও নথিপত্রে অ্যাক্সেস প্রদানে এবং এই আবেদনপত্র ও প্রাপ্ত অর্থরাশির ব্যবহারের সঙ্গে সংশ্লিষ্ট শিশু পরিচর্যা কর্মী সদস্যদের সাক্ষাৎকার নেওয়ার অ্যাক্সেস প্রদানে সম্মতি দিচ্ছি।
- আমার সমর্থনকারী নথিপত্র পাঁচ বছরের জন্য ধরে রাখা এবং অনুরোধক্রমে দ্রুত OCFS এর কাছে তা জমা দেওয়া আবশ্যিক।
- আমি বুঝতে পেরেছি যে এই আবেদনপত্র সম্পর্কে মিথ্যা বা ত্রুটিপূর্ণ তথ্য জমা দিলে অথবা অর্থরাশির অনুপযুক্ত ব্যবহার করলে অর্থরাশি ফেরত দিতে বা পরিশোধ করতে হবে। আমি OCFS এর প্রয়োজনীয়তা অনুসারে অর্থরাশি পরিশোধ করায় সম্মতি দিচ্ছি।
- আমি সম্মতি দিচ্ছি যে আমার আবেদনপত্রের অন্তর্ভুক্ত পরিচালনার খরচ আমার শিশু পরিচর্যা কার্যক্রমের ক্ষেত্রে নিখুঁত
- আমি অনুরোধক্রমে OCFS বা তার এজেন্টদের প্রাপ্ত অর্থের ব্যবহার রিপোর্ট করায় সম্মতি দিচ্ছি।
- আমি সম্মতি দিচ্ছি যে আমি অনুদানের অর্থপ্রদানের সময়কালের মধ্যে আমার শিশু পরিচর্যা কার্যক্রমের কর্মচারীদের বেতন বা সুবিধাগুলি কমাবো না। শিশু পরিচর্যা কার্যক্রমের প্রত্যেক কর্মচারীর ক্ষেত্রে, আমি শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণ অনুদানের সময়কালে সাপ্তাহিক মজুরির পরিমাণ অন্তত একই রাখায় এবং একই সুবিধা বজায় রাখায় (যেমন, প্রযোজ্য হলে স্বাস্থ্যবিমা ও অবসরকালীন সুবিধা) সম্মতি দিচ্ছি। আমি আবেদন জমা

দেওয়ার তারিখ থেকে অনুদানের সময়কাল জুড়ে কর্মচারীদের অনৈচ্ছিক সাময়িক ছুটি নেওয়া প্রতিরোধ করায় সম্মতি দিচ্ছি।

- আমি যে পরিসরে সম্ভব আমার শিশু পরিচর্যা কার্যক্রমে তালিকাভুক্ত পরিবারগুলির জন্য কোপেমেন্ট ও টুইশনের অর্থ থেকে অব্যাহতি প্রদান করতে এবং উভয় প্রকারের অর্থ জোগাড় করতে অসুবিধেয় পড়া পরিবারগুলিকে অব্যাহতি দেওয়াকে অগ্রাধিকার দিতে সম্মতি দিচ্ছি।
- আমি সম্মতি দিচ্ছি যে আমি সুস্থপন্থভাবে অন্য কোনও বহিঃস্থ উৎসের আওতায় থাকা খরচের অর্থপ্রদানে শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণের অর্থ ব্যবহার করতে পারবো না, যেমন, পে-চেক প্রোটেকশন প্রোগ্রাম (Paycheck Protection Program, PPP) অথবা অন্য কোনও যুক্তরাষ্ট্রীয় বা স্টেটের অর্থরাশির বদলে ব্যবহার করা।
- আমার শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণের যাবতীয় অর্থরাশি 30 সেপ্টেম্বর, 2023 তারিখের মধ্যে খরচ করা আবশ্যিক।
- আমি নিয়ম ও শর্তাবলী পড়েছি ও তাতে সম্মতি দিয়েছি এবং আমি এই আবেদনপত্র জমা দেওয়ার একজন অনুমোদিত ব্যক্তি।

আপনি কি একজন হেড স্টার্ট/আর্লি হেড স্টার্ট/ স্টেটের অর্থায়িত প্রি-K প্রদানকারী? হ্যাঁ/না

হ্যাঁ হলে: আমি প্রত্যয়ন করছি যে শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণ অনুদান বাবদ পাওয়া যে কোনও অর্থরাশি শিশু পরিচর্যা কার্যক্রমের আসনের জন্য অন্য কোনও হেড স্টার্ট/আর্লি হেড স্টার্ট/ স্টেটের অর্থায়িত প্রি-K বা অন্য কোনও যুক্তরাষ্ট্রীয় অর্থায়নকে প্রতিস্থাপিত করবে না।

### **প্রদানকারীর রিপোর্ট করা:**

OCFS-কে সুস্থিতকরণের অনুদান পাওয়া শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীদের থেকে নিম্নলিখিত তথ্য সংগ্রহ করতে হবে:

- প্রদানকারীর ঠিকানা, জিপ কোড সহ
- পরিবারের/গোষ্ঠী পরিবারের দিনেরবেলার পরিচর্যা প্রদানকারী; কেন্দ্র ও SACC পরিচালক
- কেন্দ্রের পরিচালক বা পারিবারিক শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীর মালিকের লিঙ্গ
- প্রদানকারী শিশু পরিচর্যা পরিষেবা প্রদানের জন্য খোলা ও উপলভ্য রয়েছে, নাকি COVID-19 জনস্বাস্থ্যের জরুরী অবস্থার কারণে বন্ধ রয়েছে
- অর্থরাশি কীভাবে যোগ্য খরচের শ্রেণীগুলিতে ব্যবহার করা হয়েছে
- নথিপত্রে দেখাতে হবে যে প্রদানকারীরা প্রয়োজনীয় প্রত্যয়ন পূরণ করেন

সেইসঙ্গে, ARPA অর্থায়নের দ্বারা প্রয়োজনীয় ডেটা রিপোর্ট করা পূরণ করতে OCFS প্রদানকারীদের থেকে সীমিত তথ্য সংগ্রহ করবে বলে প্রত্যাশা করা হয়।

### **প্রদানকারীর প্রযুক্তিগত সহায়তার উদ্যোগ**

সুস্থিতকরণের আবেদন পূরণ করা শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীদের সহায়তার জন্য প্রযুক্তিগত সহায়তা প্রদান করতে CSEA ও UFT এবং WHEDco সহ অন্যান্য অংশীদার সংস্থাগুলির সঙ্গেই OCFS স্টেটব্যাপী শিশু পরিচর্যা সংস্থান ও রেফারাল (CCR&R) সংস্থাগুলিকে অনুদান প্রদান করছে। CCR&Rs প্রচার পরিচালনা করবে এবং সহায়তার অনুরোধকারী অথবা আবেদন পূরণ করতে না পারা প্রদানকারীদের অনুসন্ধানের জবাব দেবে। কোনও হিসাবপরীক্ষার ক্ষেত্রে যোগ্য খরচের জন্য প্রয়োজনীয় নথিপত্র তথা বর্ষশেষের কর রিপোর্ট



করায় সুস্থিতকরণের অর্থরাশি কীভাবে অন্তর্ভুক্ত করতে হবে তার উপর প্রশিক্ষণ দেওয়ার জন্য CCR&Rs শিশু পরিচর্যা প্রদানকারীদের সঙ্গেও কাজ করবে। সকল TA অংশীদারের যোগাযোগের তথ্য [এখানে](#) সুস্থিতকরণ অনুদানের ওয়েবপেজে পাওয়া যাবে।

**সংযুক্তি A:**

**2021 শিশু পরিচর্যা সুস্থিতকরণের অনুদানের জন্য প্রদত্ত রাশি-** শিশু পরিচর্যা কার্যক্রম প্রতি প্রদত্ত মোট রাশি

দিনেরবেলার পরিচর্যা কেন্দ্রের জন্য প্রদত্ত মোট রাশি:

<b>দিনেরবেলার পরিচর্যা কেন্দ্র (Day Care Centers, DCC)</b>			
<b>কার্যক্রমের ধারণক্ষমতা</b>	<b>NYC</b>	<b>স্টেটের দক্ষিণভাগ</b>	<b>ROS</b>
7-50 জন শিশু	\$53,200	\$53,200	\$38,700
51-100 জন শিশু	\$108,600	\$108,600	\$78,900
101-150 জন শিশু	\$149,300	\$149,300	\$108,500
151-200 জন শিশু	\$164,700	\$164,700	\$119,700
201-250 জন শিশু	\$179,100	\$179,100	\$130,200
251 এর বেশিসংখ্যক শিশু	\$203,000	\$203,000	\$147,600

স্কুল যাওয়ার বয়সের শিশু পরিচর্যার জন্য মোট প্রদত্ত রাশি:

<b>স্কুল যাওয়ার বয়সের শিশু পরিচর্যা (School Age Child Care, SACC)</b>			
<b>কার্যক্রমের ধারণক্ষমতা</b>	<b>NYC</b>	<b>স্টেটের দক্ষিণভাগ</b>	<b>ROS</b>
7-50 জন শিশু	\$43,700	\$43,700	\$32,800
51-100 জন শিশু	\$89,200	\$89,200	\$67,000
101-150 জন শিশু	\$122,700	\$122,700	\$92,100
151-200 জন শিশু	\$135,300	\$135,300	\$101,600
201-250 জন শিশু	\$147,200	\$147,200	\$110,600
251 এর বেশিসংখ্যক শিশু	\$166,900	\$166,900	\$125,300

পরিবারের দিনেরবেলার পরিচর্যা কেন্দ্রের জন্য মোট প্রদত্ত রাশি:

<b>পরিবারের দিনেরবেলার পরিচর্যা (Family Day Care, FDC)</b>		
<b>NYC</b>	<b>স্টেটের দক্ষিণভাগ</b>	<b>ROS</b>

\$25,300	\$25,300	\$19,300
----------	----------	----------

গোষ্ঠীর দিনেরবেলার পরিচর্যা কেন্দ্রের জন্য মোট প্রদত্ত রাশি:

গোষ্ঠীর দিনেরবেলার পরিচর্যা (Group Family Day Care, GFDC)		
NYC	স্টেটের দক্ষিণভাগ	ROS
\$50,600	\$50,600	\$38,500

আইনি ছাড় পাওয়া গোষ্ঠীর জন্য প্রদত্ত মোট রাশি: প্রদানকারীরা ততক্ষণই মাসিক রাশি পাওয়ার অধিকারী যতক্ষণ তাদের পরিচর্যায় ভর্তুকি পাওয়ার যোগ্য শিশুরা থাকবে। কার্যক্রমের যোগ্যতার স্থিতির ভিত্তিতে মোট প্রদত্ত রাশি বদলাতে পারে। আইনি ছাড় পাওয়া গোষ্ঠী কার্যক্রমগুলির ধারণক্ষমতার সংজ্ঞা হল পরিচর্যায় থাকা ভর্তুকি পাওয়া শিশুর সংখ্যা।

বর্তমান ভর্তুকি পাওয়া শিশুর #	তালিকাভুক্ত LE গোষ্ঠী		
	NYC	স্টেটের দক্ষিণভাগ	ROS
1-10 জন শিশু	\$3,990	\$3,990	\$2,903
11-20 জন শিশু	\$4,655	\$4,655	\$3,386
21-30 জন শিশু	\$5,320	\$5,320	\$3,870
31-40 জন শিশু	\$5,985	\$5,985	\$4,354
41-50 জন শিশু	\$6,650	\$6,650	\$4,838
51-100 জন শিশু	\$13,575	\$13,575	\$9,863
101 জন বা তার বেশিসংখ্যক শিশু	\$18,663	\$18,663	\$13,563